

Fida Nyamesemka: Ɔbese 4, 2013.
(Friday sermon – 4th October, 2013 – Fante Translation)

EHYIADZI KESE (JALSA SALANA) A WƆYEE NO WƆ **AUSTRALIA WƆ AFE 2013 MU.**

Aber a Ɔkrantsee tashhud ta'wuwz na Sura Fatiha wiei no, Huzoor (NyankopƆn mfa No mboa Kese nhye no dzen) kaa de:

NyankopƆn Ɔsorsornyi N'adom ara kwa Jalsa Salaana (Afenhyia Ehyiadzi) rehye ase wƆ Australia nde a m'anya kwan, mfe esoun ekyir, aba bi. Wotoow Jalsa Salaana ne fapem beye mfe Ɔha nye eduonu ebiasa a abesen kƆ no. Anohoba Mesia (ANN) na Ɔtoow fapem dze hye ehyiadzi yi ase wƆ Qadian kurow kuma a Ɔwo Punjab apaamu, wƆ Indiaman mu, na dƆm eduosoun enum na wƆbaa ehyiadzi no bi.

Dem mber yi dze ehyiedzi a Ɔtsetse dem no wodzi no wƆ wiadze ne fenandze nyinara. Wodzi no wƆ amanaman akese na nkumakuma nyinara, de wƆye adzefo anaa ehiafo. Asaasepuruw biara nnyi hƆ a wƆnnye ehyiedzi yi wƆhƆ. Ampaara de dem ehyiedzi yi Ɔahye de wobedzi no wƆ wiadze ne fenandze nyinara, de mbre Anohoba Mesia (ANN) Ɔaka akyere hen de mma yennidwen bea a nyimpa ehyia keke, mbom Ɔaka de Ɔye adze a Ɔwo Ɔdomankoma ne ngyinado wƆ Mboa mu a wƆnam do dze Islam ho nsempa aƆre. Dem kuw yi NyankopƆn Nara na Ɔdze Ne Nsa toow ne fapem no.

Dem ntsi dem ehyiadzi yi a wodzi no wƆ wiadze yi mu yi nnye nyimpa ehyiadzi ara keke. Dem Jalsa yinom dzi Anohoba Mesia (ANN) noho dase, eso dem ehyiadzi yi gye Ahmadiyya ho dase. Na Ɔka hƆn no a wƆka nkorƆfo no a wonnyaa nnkƆdƆm hƆn, Ɔye Kokrooko, Nyansafo No. Asem a Anohoba Mesia (ANN) kaa nye de," NyankopƆn Noara dze Ne Nsa atoow kuw yi ne fapem dada", nnye de nsemkwaa. Dabiara kyere Mboa na NyankopƆn Ne pia a Ɔdze pia Anohoba Mesia (ANN) na Ɔda ne nsem no a Ɔaka no edzi. NkorƆfo bisabisa dasehye a Ɔda Anohoba Mesia (ANN) no nokwar no edzi. Se nkorƆfo wƆnnsiw hƆn enyiwado nye hƆn akoma; hƆn adwen so wƆmmfaa ntwamutam nnsiw enyim a nna Ɔno ehyiadzi a wƆye no wƆ wiadze ne fenandze nyinara yi beye dasedzi kese.

Jalsa ketsekete yi a wƆyee no mfe Ɔha nye eduonu enum yi a abesen wƆ Qadian yi, nde wƆreye no wƆ asaasepuruw a Ɔwo wiadze nyinara. WƆreye no wƆ dem asaasepuruw yi do eso wƆreye no wƆ Ɔman yi mu na dem kurow kese yi a ofi Qadian ba ha ye kwansen mpempem yin a dƆm mpempem, mbasiafo na mbofra nyinara aba bi. Na dem Jalsa yi ara, beye bosom kor a etwa mu yi wƆdzi tumdzi kese yee no wƆ kurowƆn a Ɔwo Ɔman no mu a nna Indiaman hye n'ase mber pii a edwuma mu banodzifo na asofo a wƆwƆ Ɔman no mu dze nsem ahorow kƆr asemdzibea tsiaa Anohoba Mesia (ANN) no. WƆdze Anohoba Mesia (ANN) kƆr asendzii, nde mbom aban edwumamu mpanyimfo na banodzifo a wƆwƆ Ɔman no mu Ɔnye asofo agye Ahmadiyya Muslim Jama'at hƆn asem no aatum. Ɔboaboa dƆm ano no ato mu na asem no nye ƆdƆ tsema na onuado na de asem no wƆde wƆdze petse wiadze ne fenandze nyinara.

Demara so na Americaman a wobu hƆn de wƆye tumdzifo mapa no hƆn banodzifo na aban edwumayefo banodzifo wƆba hen Jalsa , anaade wƆdze hƆn nsem mona hen wƆ Jalsa ase a Ɔkyere hen nokwar wƆ Islam ho de wƆatse ase eso wƆehu no we Ahmadiyya Muslim Jamaat ho. Dem ntsi , ber a dem ehyiadze yi ma Ahmadiyya tu kafa wƆ nyimdzee mu na Ɔma yenya sumsum mu keseye yi wƆ de Ɔye ne nsuado ara , iyi nso ma hƆn a wƆnnye Ahmadiyyafo no hu afeefedze a Ɔwo Islam mu ama wƆaye adasefo , wƆ enyimnyam mu , na ahye Anohoba Mesia (ANN) ne nsem no ma , na akyere de iynom gyina Ɔdomankoma No mboa do, ama wƆatƆre Islam nsempa no, na wƆama dzin feefew no do , na ada edzi pefee de Islam nye som a Ɔye nwananwansa.

Dem ntsi hen mber yi mu a hɔn a wɔnnye Ahmadiyya mpo gye Islam ne nkyerkyere a ɔye huam to mu a Ahmadiyya Muslim Jama'at a ɔye nokwar Islam, no rekyerkyere de mber Kuran Krɔnkrɔn kyere yi , ana Ahmadiyyanyi nnyi de ohu n'asodzi a ɔda no do? Ahmadiyyanyi n'asodzi dɔr mbɔhombɔho ɔnam dem ndzemba yi ntsi. Se eba Jalsa yi bi a bɔ mbɔdzen de ebema wo nyimdzee ne mpenpendo bedan na w'abrabo so tu kafo wɔ ber a ebosua biribiara a ɔrokodo wɔ hɔ. Na ema wo gyedzi so dɔr papaapa. Anohoba Mesia (ANN) no akasa afa Jalsa no botae ho de se ekɔ bi a ɔwɔ de eto wo Taqwa (nyamesuro) wo tseneneeye na wo nyamesuro mu. Jalsa wɔ de ɔye kwan a efa do tu mpon wɔ nyamesuro a ɔwɔ wo mu no mu. Ɔwɔ de ɔma berewye, ayemyie na botooye nyin wɔ w'akoma mu na ɔma ɔdɔ nyin hom mu na hom ye fasusu wɔ onuado ho ma dɔm nyinara hu. Hom ntsimtsim mfatoho a otsim hɔ daa mma hom ho. Hom mma ahobrase na botooye nsow aba wɔ hom mu. Hom mfa nkenyam na edwuma ho pe nye som no, hom mbɔ mbɔdzen nye Nyankopɔn Otumfo no mbɔ awer. Jalsa ber mu yi, hwehwe wo Bai'at ne mpenmpendo ho – Osua wɔ Nokwar nkitahodzi ho – a akahen mu no. ber a robɔ mbɔdzen edzi wo nhye dwumadzi na w'asedze a ɔwɔ de eye ma enyimpa so.

Anohoba Mesia (ANN) no aka de, “eben hia na me hia dem nyimpa no a ɔnnye n'asedze a ɔwɔ de ɔye ma som yi wɔ nokwar na akomapa mu? Dem ntsi iynom ye asedze akese na ndwuma a Ahmadiyyanyi wɔde odzi do na ɔkodo ye. Anohoba Mesia (ANN) no dze dwumadzi nwanwaso bae. Ɔnam de yeesua de yebedzi n'ekyir ntsi, se ɔwɔ de yeeye hen asedze a wɔdze ato hen do a, ɔno ewɔ de yedwen nkyerkyere a ɔdze ama hen no. Ɔwɔ de yeka kua papaapa de yebeye dza ohia fi hen nkyen no ma.

Ntsi mma yenndwen de yeeye Ahmadiyyafo, de yebeka Jama'at yi ho no, hen botae no yeahye no ma. Se yanya beye Ahmadiyyafo a ɔwɔ de yehwehwe mu yie na yanya dem ndzemba na dwumadzi a wɔrohwehwe efi hen nkyen yi a Anohoba Mesia (ANN) no dze ato hɔ ama hen yi. Ndansa a yedze reye Jalsa yi ye sunsum mu nda a yereka henho abɔmu, ntsi ɔwɔ de yebɔ mbɔdzen papaapa nya mfaso fi ha na yehwehwe na yesua nya ndzepa fi nhyehyee a yedze reye Jalsa yi na yesi nketse de yebeye Ahmadiyyafo nokwarfo, ɔwɔ de yeeye hen mu mpensampensa mu.

Dem mber yi mebeda ndzemba kumaabi edzi a ɔkyere hen kwan eso ɔgye hen abamba kɔ ndzeyee no a Anohoba Mesia (ANN) no rohwehwe ma yeaye no. Botae a ɔfa Jalsa ho no mu kor a Anohoba Mesia (ANN) no bɔɔ dzin nye “ama hɔn a wɔbeba no Taqwa, tseneneeye wɔ hɔn akoma mu”. Ebenadze nye Taqwa?

Anohoba Mesia (ANN) no kaa de; Taqwa nnye adze tootooba. Iyi na obi botum dze egyina mbɔnsam no a wɔagye obi no mu ahɔdzen na dza otum ye. De tum na tumye nyinara ye mbɔnsam a wɔwɔ nyimpa mu wɔ ber a ɔwɔ gyinabew bi a ɔye nafs-e-ammaara, gyinabew a honam no hye wo do ma ɔtwebɔn ba. Nafs-e-ammaara ye gyinabew a ɔtwe nyimpa kɔ bɔn ho ntoatodo, gyinabew a ɔwɔ de nkye eye setsie na idzi Otumfo Nyankopɔn Ne nhye na Ne nkyerkyere do no, nyimpa dze nadwen to ndzeyee fi na ndzemba a wɔdze enyiwu ba a Abɔnsam dze atahye wiadze. Gyinabew a wɔye bɔn de adzepa na enyigyedze.

Anohoba Mesia (ANN) no kaa de iyi ye Abɔnsam de nyimpa behyia wo na ɔakɔ do adaada na ɔakyere wo kwan bɔn dze wo akɔ bɔn ho. Ɔkaa de nyimpa ho mfafakuwa, tum na tumye a ɔkodo daadaa nyimpa yi se wɔannsekyer no a wɔbefa nyimpa ndomum. Ɔkaa de nyimdzee na nyansa, wɔdze ye bɔn wɔdan ye mbɔnsam. Binom ye ahantan wɔ hɔn nyimdzee na nyansa ho na dem ahantan yi ara ma wɔkahen mbɔnsam mu anaade dem nyimdzee na nyansa yi ɔnoara dan ye abɔnsam.

Muttaqee a ɔkyere tseneneenyi yi n'edwuma nye ɔsesa dem Ɔdomanko tumnye yi a wɔdze ama no yi kɔ gyinabew papa mu. Ɔwɔ de ɔhwe de wɔdze dzi dwuma wɔ ne mberpa mu na wɔdze aye wɔ perperye mu. Na se dem si a nna akɔ taqwa mu anaade tseneneeye mu. Anohoba Mesia (ANN) kaa de hen Jama'at yi mu dze Taqwa tseneneeye nye dza yehia no pɔkyee. Nkanka yedze to hen adwen do de yenye osimesi yi abɔ awer na ɔnye no aye nkyerkyere a ogyina nokwardzi ho, ɔno a ose de Nyankopɔn eyi no de ɔmbegye hɔn mmfi ɔtan, akɔhwi na abosomsɔr nyinara mu; anaade wɔdze hɔnho akɔhye wiadze mu ma bɔn ebu hɔn atar dada.

Dem ntsi enya aye Bai'at no, nsakyer krɔnkrɔn nnyi hɔ a ɔno botae a yerohwehwe ma ɔnam do ma yeeye Bai'at no nnhyee ma. Afei beebi so ber a ɔrekyerkyere baiat ho botae no Anohoba Mesia (ANN) no

kaa de Taqwa no kwan no ɔwɔ de yefa dze dzi dwuma osiande taqwa na yebotum akasa de ɔno nye shariat (nyamesem ho nhyehyee) ho pɔw na se yepɛ de yɛkyere dza shariat tse pefee a yebotum aka de shariat no pɔw nye Taqwa. Taqwa ne mpenpendo pi wɔ hɔ. Mbom se epe de eye nyia ɔhwehwe Nyankopon nokwar mu a ɔno ɔwɔ de ebɔ mbɔdzen enya dza ohia wɔ ahyese no wɔ abotar na pintsinnye mu na efa nokwar kwan mu na isi nkitse de ibenya nokwardzi no, wɔdze mpenpendo a ɔkrɔn no so bɔma wo. Allah Sorsornyi No ka de “innama yataqab-bahul-lahho minal muttaqeen”; Allah gye atseneneefo nko to mu (5:28). Iyi nye N’anhoba Na aber biara odze No bɔhye do. Ɔnnto N’anhoba da. De mbre Ɔaka de: “innallaha laa yukhlayful mee’aad”: “Ampaara Allah nnto N’anhoba da” (3:10). Anhoba a ɔfa no muttaqee ne mpa a wɔgye to mu gyina tseneneeye ho.

Dem ntsi ɔye adzgyengyan de obi bepe de wɔbɛgye ne mpaabɔ bɔto mu wɔ ber a ɔnnye setsie eso ɔayew kwan no mu. Dem ntsi ɔye nhye ma kuwmba yi de wɔbɔbɔ mbɔdzen biara a wobotum de ankorankor biara benantsew taqwa anamonkwan no mu ama ɔasɔ enyimpa mbordo no a ɔnam do ma wɔgye mpaabɔ to mu na o’nya gyedzi no mu ntomu kyefa no a ɔye no nsunsuando no. Anhoba Mesia (ANN) no kɔdo ka de obiara nkɔ do mmfa tum na tumye a Nyankopon dze ama no no ndzi dwuma aber biara. Ɔka de: dem ntsi dem tum na tumye na ahɔdzen a wɔdze ama ɔdasanyi yi, se ɔdze ridzi dwuma a, nkye nokwar mu ɔbeyɛ Nyankopon n’adamfo a ɔye walee, ɔhotseweefo.

Anhoba Mesia (ANN) no de; Meka no nokwar mu kyere hom de dem Ummat yi a wɔye Nkɔmhyenyi Krɔnkrɔn Muhammed (NNN) n’akadofɔ yi wɔdze nyinpa akeseɔfo a wɔwɔ tumye na ahɔdzen na wɔdze Nyankopon ne kan, nokwardzi na ahɔtsewee ahye hɔn ma. Dem ntsi mma obiara nnka de onnyi dem tum yi. Ana Otumfo Nyankopon etsintsim krataa bi a ɔbema yeesi no tadua de wɔnkɛma hɔn kyefa biara wɔ dem nhyira yi ho-n’ase kyere nye de binom wɔdze dem tum yi bema hɔn binom so wɔnnkɛfa ama hɔn; krataa a wɔakyerɛkyerɛw edzin a ɔtse dem no nnyi hɔ. Anhoba Mesia (ANN) no de, Nyankopon ye Ɔdomfo mapa na N’adom ɔatse de po kese no dɔ papaapa a ɔnnkɛsa da .Na obiara a ɔrohwehwe no no ne nsa nnkesi famu ara da.

Dem ntsi hom nsoer anafua biara nye asɔr nhwehwe N’dom. Daadaa asɔrye no akwan pii wɔ mu a wɔdze ye asɔr, yeɔ hɔn mu adze wɔ rukuu mu, yeɛ qiyam ber a yegyina hɔ, yeɛ qa’ada ber a yetseɔna famu, yeɛ sadja ber a yebutuw hɔ na dza ɔkeka ho. Dem asɔr yi yeɛ no mpen enum dakor: Fajr, Zuhur, Asr, Magrib na Isha. Iyinom ekyir no yewɔ Ishraq (asɔr a wɔye no ber a mbrana ewia efir- ɔnnye nhye) na tahajjud (asɔr a wɔye no esuomu- ɔnnye nhye) asɔr. Iyinom nyinara ye akwan a wodua do som Nyankopon.

Afei, ɔkyerɛ asɔrye no botae no ɔkaa de salat ma inya kwan hwehwe mboa fi Nyankopon nkyen na eye asɔr ma No. Anhoba Mesia (ANN) no kaa de: Salat no botae na dza ɔkyerɛ nye de ebɔhwehwe Nyankopon No mboa na eye asɔr ma No, na se enam asɔrye do erohwehwe No mboa a nna ɔnye Nyankopon Ne mbra na Ne nhyɛdo kɔ do.

Mfatoho nye de se abɔtoaba su kyere de noho tsitsi no a, ne maame kefa no ntsemara na ɔma no enumfunsu. Nkitahodzi a ɔda Nyankopon na N’akowaa ntamu tse de iyi ara. Mbom obiara renntse iyi ase. Se nyimpa hwe ase wɔ Otumfo Nyankopon enyim na ɔfa suro na enyidado dze ne nsem to N’enyim na ɔtɔtɔ serɛ No mboa de n’ehiadze no mbra mu a, ɔno Nyankopon N’adom no soer ma dem nyimpa no wɔkyere ehumbɔbɔr kyere no. Adom merekye na Nyankopon N’adom frefre Nyankopon N’akowaa ne nyinsuwakyi na no su. Dem ntsi na ɔwɔ de yɛdze enyiwa a nyinsuwa ahye mu ma dze hɔn ebisadze to Nyankopon enyim.

Afei Anhoba Mesia (ANN) no kasae faa binom hɔn ehiadze ho de yennkenya hwee efi su na nyinsuwakyi wɔ Nyankopon enyim..... na nde mber yi gyedzi a ɔkyerɛ de Nyame nnyi hɔ no nna noho nfefekuwa ahye mbrentse hɔn tsir mu twom. Ɔkaa de nkorɔfo bi dwen de su na nyinsuwakyi wɔ Nyankopon enyim nnye hwee. Ɔkaa de, iyi nndzi mu, ɔye ndabraba na akɔhwi. Dem nkorɔfo yi nngye nyame nndzi anaa No Tum na No Mudzi. Se wɔwɔ nokwar gyedzi a nkye wɔnnkɛka dem asem yi.

Aber biara a nyimpa bi dze noho ma Otumfo Nyankopon na ɔdze noho to no do wɔ nokwar nnuho mu a- iyi nye dza wɔrehwehwe, nokwar nnuho na iyi hia de idzi Otumfo Nyankopon Ne mbransɛm do-Allah Sorsornyi nam Adom do kɔ dem nyimpa no mboa. Obi aka no nokwar mu de “Eben ɔdɔfo na ɔtse dem yi de nyia wɔbɔ no yi nndwen noara ne yesu; O nyanko honamyaw na amandzehu yi wɔ hɔn, ebenadze ntsi

na dem honamyaw nnyin wɔ wo mu yi, osiande nyia ɔwɔ n'ano edur no wɔhɔ na ɔaye krado de ɔbɔboa na ɔdze ayarsa no ama. Dza aka ara nye honamyaw ho su na ehwehwe mboa”.

Anohoba Mesia (ANN) kaa de ɔye Nyankopon Nepe de hom ba no hɔ wɔ akomapa mu na dza wɔrohwehwe ara nye de enye No saa, na dem nokwar nsaker ma onyia no dze noho ma Nyankopon ma nsaker no ba wɔ hen mu. Dem ntsi, misi no pi ka kyere hom de Nyankopon wɔ etumdze a ɔye nwanwa ɔnye tum na benya bi a ɔwɔ de inya enyiwadɔ. Se nokwar ɔdɔ wɔ hɔ a ɔno Nyankopon tse mpaabo yie na Ɔko mboa kesenara.

Afei ɔretwe hen adwen egyina ahobrase na botooye do no Anohoba Mesia (ANN) no kaa de; ɔye adze a wɔrohwehwe wɔ hɔn a wɔwɔ Taqwa, tseneneeye, de wɔbenantsew ahobrase na botooye mu. Iyi ye Taqwa ne mfafakuwa a yedze siw ebufuw a ntasee nnyi mu na ebufuw hye a wɔbre no adze a ɔnnye yie no kwan. Dza odzi ewei so ɔye wen nye ebegye woho efi ebufuw a n'ano ye dzen ɔnye ebufuw hyew a wɔbre no adze a ɔnnye yie, na iyi ye dzen papaapa ma ahotseweefo akeseakese, a woenya Nyankopon ho nyidzee yie na wodzi nokwar mpo.

Ahomemado, apɔmpɛ na woho enyigye no, Egyangyandze, ebufuw a wɔhye do a ɔnnye yie na ebufuw hyew dze iynom ba. Ahantan na ahomemado, ebufuw na ebufuw hyew dze iyimom ba. Dem ebufuw na ebufuw hyew ba wɔ ber a obi bu noho de ɔye nyimpa sen obi. Obi hye ase dwen de ɔye obi. Memmpɛ de kuwmba bu hɔnho de ɔye kuma anaa ɔye kese wɔ gyinabew mu anaa de ɔbekerɛ ahantan wɔ hɔn mu anaa de wonnkubu ankorankor biara kyere de wɔhye ase dwen binom ho de wɔye ketseaba ma binom. Allah na onyim dza ɔkrɔn wɔ gyinabew mu. Dem adwen yi ye atwetwesi ne fabi a ahye no ma suro a ɔwɔ ho nye de ahohoraa na ɔbehye ase enyin de eduaba ma abeye adze a ɔbesee dem nyimpa no.

Se dem atwetwesi na aserewserew yi wɔdze hye akoma mu a ɔno ɔsee a ɔwɔ ho nye de, de mbre eduaba wo edua no wɔ detse mu hye ase fir na onyin beye duakuma na ekyir yi onyin beye dua no, demara so na dem aserewserew yi benyin abeye adze a ɔma nyimpa see. Anohoba Messiah no kaa de nkorɔfo binom hyia nkorɔfo a ɔwɔ dzibew a ɔkrɔn na wɔdze obu kese na wɔkyere ahobrase na enyidze kyere hɔn. Se wohyia dem nkorɔfo yi a wɔkyere ndeyɛpa na obu soronko. Mbom Anohoba Messiah no ka de nyimpa kese nye nyia otsie akɔhweaban hɔn ndze wɔ ahobrase na botooye na enyigye mu na wɔhye no tsipia na wobu n'nsem mapa na wɔnnka kasa a ɔma abagow a ɔdze yaw beba.

Allah sorsornyi no ka de: “wa laa tanabazoo bil alqaab baisal ismul fosooqo ba`dal eeman, wa manlam yatub fa oolaa'e'kahomuz zaalamoon”; “Na mma hom nngu homara hom nkurɔfo hɔn enyim ase, eso mma hom mmfa aserewserew dzin nntoto homho”. Anohoba Mesia (ANN) no tu hɔn fo de mma yenssi hen ho natwetwe osiande iyi nye adzebonyefo hɔn su, hɔn a hɔn were efir hɔn gyedzi na wɔnnye gyedzi no ntomu awar. Nyia osi obi atwetwe nnkefi wiadze wɔ ber a obi so nsii no atwetwe ma ɔnyɛɛ no yaw. Mma hom ntoto hom enuanom adze.

Se hom nyinara nom nsu fe nsunyiwa kor no ara mu a hom mu woara na ne tsir beye yie ma ɔanom nsu ma akyen no nkorɔfo nkaa no! hen nyinaa ye Nyankopon no nkoa na obehyira hɔn nyinara na woana nyim nyia wobehyira no dodow akyen nkaa no, obiara nnkenya dzibew a ɔkrɔn a wɔnam wiadze nhyehyɛ bi do. Nyankopon enyim dze nyia ɔwɔ enyimnyam no nnye nyia ɔye tseneneenyi mapa. ‘inna akramakum indallahay atqaakum innallaaha a'eemun khabeer, “ampaara, hom mu nyia ɔwɔ enyimnyam wɔ Allah enyim nye nyia ɔye tsenenee mapa wɔ hom mu. Aampaara, Allah nyim adze nyinara, Ohu adze nyina” (49: 14).

Aber bi so orutu Jama'atfo no Anohoba Mesia (ANN) no kaa de: Allah N'enyi kuku hɔn a wɔye ndzɛpa ho. Hom mma onuadɔ na ɔdɔ ndrɔ wɔ hom mu na hom nnyi egyangyandze na mpaapaamu akwa. Hom nnyi aserewserew na wodzi nkorɔfo ho few akwa koraa Osiane aserewserew yi nyimpa n'akoma fi nokwar ho dze no kɔ bea a onnyim hɔ koraa. Hom mfa enyidze ndzi nkitaho. Hom mu biara ndwen hia a ohia de no nua benya awerekyekyer na ahotɔ kyen de noara rodwen dem ma noho. Iyi ye adze a ɔso.

Hom nye Nyankopon nnya nsiesiepa. Yɛnnye Nyankopon nnyi ntokwa dem ntsi nsiesiepa nye de yebedzi ne mbransɛm do onye asodzi ahorow a ɔda hen do wɔ Nyamesom afamu, na yedze Nyankopon n'abɔdze hɔn ndzinoa biara bɛma hɔn, na se yeannyɛ setsie amma Ɔno Nyankopon a n'ebufow hyew besian asaase yi do. Hɔn a wobɛnya ntwitwagye nye nkorɔfo a wobɛnya nuhu nokwar efi hɔn bɔn ahorow nyinara

mu na ɔaba n'enyim. Hom nkae de se hom to homho ma Nyame na hom hye n'asem mu na hom boa ne som a ɔno Nyanlopon beyi hom haw nyinara efi hom akwan mu na hom beye nkonyimdzifo.

Ana hom nnhu de okuafo daw efuw a onnhia gu se mbre ɔdze bɔbɔ dza ohia no ho ban? Na ɔhwe de efuw a ɔsow aba na ɔma nduadzewa na ɔbo ho ban? Na ɔbo mbɔden biara de ɔdze efuw papa no bɔ ho ban, na efuw a okuafo no nnhia no ɔmmbɔ ho ban, na ogyaa hon ma wɔsee. Dem ntsi mboa bedzi anaa obi ba beyiyi kokua no da nyinara. Na hon dze hon nya gya mu, dem ntsi hom nhwe nhu de se Nyankopon hu hom de hom ye nduabapa a ɔno ɔtamfo biara runntum nsesa hom gyinabew. Dem ntsi se hom annsesa hom yebea na hom annhye bohye a hom nye Nyankopon ahye no na hom annye setsie amma No a; ɔno hom nkae de Nyankopon nnkɔhwe hom do.

Nguan mpempem na dakor biara woku hon naaso obiara mmbisa ho asem, naaso se nyimpa kor wu a hom nhwe noho nsembisa pii a ɔkɔdo. Dem ntsi se hom ye homho de mboa a hom gyinabew beye demara. Hom nye Nyankopon n'adɔfo de mbra ɔbeye ma ɔhaw anaa esan biara nnkoto hom. Osiande biribiara nusi asaase yi do a Nyankopon mma ho kwan a obesi. Ho nnyi wontwiwontwi biara mfi hom mu, osiande dem ber yi ara mu na ɔwo ho yiyi dem nsem nketse nketse fi hom mu, ama ho etum aye ndzembra akese, nye dza ohia na ɔfata, nsem yi ne nsamansew nye nkaabo a m'dze rema hom. Na pepe da de hom kae no yie, na mma hom nnye etsirmuodzen mma homho, na mbom hom nye ahobrase nye subanpa de mbre ma nkorɔfo betse hom asem ase, na afei Anohoba Messiah no rotwe asɔrmba adwen egyina suban pa do no ɔkaa de ɔye ehiadze kese de kuwmba nyinara benya subanpa mapa, osiande wɔaka de gyinae yie se nkongyaa yi.

Hom nkaa de, se obi ye bon tsia hom a, hom benya abotar na hom akyerɛ ahobrase na mma hom nnye etsirmuodzen adwen biara mmfa nnye biribi nnhye ananmu, iyinom nye gyinabew a ɔwo de yedze kyere adasamba ama yeetum dze asomdwee aba asetsena mu na dem ara so na wiadze yi pe. Na ɔwo de hom ndzeyee so ye demara.

Anohoba Mesia (ANN) kaa de nyimpa wo de ɔhye no ho do na gyinabew ebiasa yi, (1) ampara a ɔye pe a ɔtwe wo ko bon mu, (2) lawwaama a ɔye gyinabew a nyimpa nntum nntwe noho mmfi bon ho, na se ɔbo noho mbɔden fi mu a onya lawwaama gyinabew a otum dzi noho do na n'adwen na n'akoma taa kaa kaa no mber nyinara de ɔaye bon.

Anohoba Mesia (ANN) kaa de mekaa nsempɔw bi a Saadi akyerɛw wo ne nnwoma Bostan mu “Bostan ye awensem nwoma a Persiani nyimdzeefo bi kyerɛwee wo mfe 1257, ɔka de ɔhotseweenyi bi na bɔdom kaa no na ber a ɔbaa fie no basiaba bi bisaa no de ebenadze ntsi na ɔnoso annka bɔdom no bi? Oyii no ano de nyimpa runntum nnye de bɔdom. Dem na ɔwo de nyimpa ye? Se obi gyegye gyedzinyi a ɔwo de obu n'enyiwa gu do na ɔtwe noho fi ho, annye dem a ne gyinabew beye de ɔkohwinyi pepepe. Nyankopon n'adɔfo ako atsetseemu pii naaso mber nyinara woyi hon enyi na wogyae akotobɔfo no asem ma hon. “aariz anil jaaliheen” de mbre Koran aka no twe woho fi akotobɔfo no honho (7:200).

Nyimpa a odzi mu sipi mapa, hen Nkomhyenyi Mohammed (NNN) mpo kor atsetsee kese nara mu ɔaka ahorbahye na akutsiabɔ pii na wopuraa no so naaso ebenadze na ɔyee iyi nyinara ekyir na ɔbɔɔ mpa maa hon a woretsetsee hon na na osiande Nyankopon abɔ no anohoba de se obeyi akotobɔfo no akwa na wɔasu n'enyi egu ho ndzeyee bon do a ɔbema no nkunyimdzi na banbo, na n'atanfo nnkotum edzi do no. Demara so na osii na n'tanfo enntum annko enntsia n'enyimnyam. Mbom honara na wɔhwee ase wo n'ananadze wo enyinguase mu anaaso wɔkɔɔ osee mu wo n'enyim na wonya enyinguase wo asaase yi do na owu ekyir.

Se obi nya Mutamin gyinabew a ɔno onyia no tum nya nakyer pa na ɔye ayemu yie na otum twe noho fi wiadze yi ho koraa nye biribiara a okwetsir Allah no, nyimpa hun no de ɔnam asaase yi do na ohya adasamba naaso nokwar mu no, onnyi asaase yi do ha, na ɔwo wiadze fofor do, na dem wiadze sor na n'asaase ye adze fofor yi ntsi na Anohoba Mesia (ANN) no baa wiadze yi mu. Dem ntsi se hen mu kor biara tum nya ahohyedo we noara noho a na se yenya ɔdo na tsema na henho henho a ɔno yebotum atwe Nyame sanko akwan ahorow pii a yedze Islam no nsempa petse wiadze afenandze nyinara ɔye me nyim de meka de binom nye hon nuanom ko ntoa wo nsem nketsenketse binom ntsi, yi tum si wo Jalsa ase na iyinom nyinara nyi hen Jalsa ne krɔnkrɔn tsebea ho, na ne nsa aka sombo a ɔtsetse dem yi bi wo ha de binom tum fi Jalsa ase

kò beebi a ahèn gyina gyina no kò ko ntokwan wò hò wò ndzèmba nketsiketsi ho edwumasèm na ebusuasèm ho na wofi .

Jalsa yi ase a na hòn wèrè efir dza wòbaa beyèè wò Jalsa yi ase na dzea a wòregyaa no wò ekyir. Dem ntsi hom mma yenkaa dè nnyè dè yèbesie abotar nkotsee na òwò dè yegyina pintsinn wò ahòho hòn enyim dè mbre Anohoba Mesia (ANN) no aka no na Koran so aka no. Demara dza yenkyerè dem subanpa yi wò hèn ara hèn mu nkyerè hènho. Koran aka dè “Ruhamaa o bayna hum” wòwò tsema ma hònho hònho (48:36), onye dè hom nkyerè òdò mma homho homho, na òwò dè hom yè no mbordo. Onye dè hom ndodò homho homho na hom nye ma ònsen dza hom yè no dadaw no mpo na hom mma ònso nyimpa nyinara do, òahyè kasayi mu dzen yi so na yenbò hèn mu adze nhwè hèn abrabò mu mber nyinara na yenbò nsempa no ho dawur nkyerè nkoròfo afofor a òaba asòr yi mu na yeabò hènho mbòdzen dè yebedzi mbransem nyinara do. Anohoba Mesia (ANN) no aka na Nyankopòn so aka no wò Koran mu dè “na yèbema hòn a wodzi w’ekyir no edzi nkonyim wò etsiafo no do kèpèm atsembuada” (3:56).

Anohoba Mesia (ANN) aka dè dem nsem yi wòkaa kyereè Nazereth Mesia (ANN) no naaso Nyankopòn aka akyerè moso dè mbre òkaa kyere Ibn Mariam (ANN) no. Dem ntsi ogyina hòn a wòpè dè wònye me nya nkitahodzi no dè wobanya iyi ho mfaso no da anohoba yi ho hòn a wòrè per da wòbafir ammare gyinabew no hòna wò nyim dè dem nsem yi nnyè mara m’enum nsem, no nfa hòn akoma ntae ekyir na misi do ka bio dè dem nsem yi nnyè m’ara m’ensem na òyè nsem a ofi nya òsoma me na wòama me dem gyinabew yi òno a òdze perper nye no kwan ya aba asaase yi do. Ampaara dè se nsem yi so nankotsee m’do ankye òrennhau nne na nkye mòrennhau miho pii dem na aso nsem yi no nniso anankotsee modo ara per òkwan nye dè nsem yi dem nkòmhyenyi krònkròn Muhammed san do na òtoa do dur nyankopòn nkyen. nmma hòn nnfa nsem yi dè òyè anasesèm ara gyan.

Dem ntsi hom nye aso ntsie se hom pè dè hom nya ho mfaso a, na hom pè dè òhyè ma wò hom abrabò mu a, na se ho pè dè hom nnya nkunyindzi wò etsiafo no do dze a òno meka kyere hom dè gyedè hom efi lawwama gyinabew mu ekodu òkra a òanya asomdwee (mutamin) na gyinabew mu nennka dè hom nye obi nya nkitahodzi kò etsir obi a Nyankopòn Noara asoma no. Dem ntsi hom ntsie no yie na hom mfa hom akoma na hom aso ntsie ama no annye dè nkoròfo a gyedzi ekyir no wòtò bòn nye fi mu ma wònya asotwe a onnyi ewie Anohoba Mesia (ANN) no kaa dè, dè obi benya pè dè obenya nsakyerpa nye ahòdzen dè òdze beya m’esi do ka bio dè nnyè ahomemado na ahantan na òyè karamat no, na mbom da obi bèkyere subanpa yi yè wontwiwontwi bi a òbonsam dze hyè akoma mu, wònhwè Muslimfo mpempem a wòapetse wiadze afenandze nyinara wòdze nkrantse nya hòn? Oho! Iyi nnyè nokwar ara da, òyè Islam n’nwanwa òyèè dè nkongyaa twetwee hòn na wògyee Islamsom too mu.

“Karamat” wò mu ahorow pii kor nye suban pa a otukafo wò gyinaber ahorow nyinara mu, se obi kyere suban pa a ònoara so yè karamat na òsan so yè nkongyaa a hòn a wògyee Islamsom too mu no annye dem ara ko du dè wohun ahotseweefo a woyii nkongyaa kèkè a òyè Islam ne nhyehyèèpa na ònnyè asekan na nkrantsee na nduma pa no yè egyidzifo suban, wòaka no wò hadis mu dè obiara a òbema ne nsa do abò mpaa no Nyankopòn mmpow no.

Dem ntsi hom mbò mpaa mbisa Nyankopòn wò nokwar na gyedzi mu, na hom nya akomapa, metu hom fo dè, se hom kyere subanpa a òkyere woara wo sunsum mu gyinabewpa, se obi ka dè ne nyimpa dè meye òtseneneenyi a meyi nkongaa, ònhwè yie satan redaadaa no, karamaat no nkyerè dè obi bèhyè noho dè òyè òhotseweenyi a anaa homado karamat kyere nokwar ahotsewee suban. Woyinom na Islam twee hòn ma wògyee Islam too mu nokwar mu, na woyinom na wònya kwankyerèpa no. Otum twee hòn baa Islamsom mu, atoe afamu nyimdzifo pii agye ato mu dè iyi yè nokwar pefee dè Islam no mu nokwar na òtwetwee dòm pii baa som no mu, dem ntsi se hèn suban biara beyè dè mbre Islam akyerè nye dze Kuran Krònkròn aka no dza na wòayè dè mbre Anohoba Mesia (ANN) pè no dze a, òno yi beyè kwan kese ama hèn a yèdze bèka nyamesèm akyerè adasamba, dòm kumaabi a wofi Pakistan na Fiji aba ha yi nnkotum aabò Islam ho dawur akyerè wiadze yi nyinara.

Dè hom botum abò Islam ho dawur akyerè òmanmufò no òwò dè mo hwe hom suban yie anaa hom, etum atwe dòm adwen aba hom do. Iyi so nye Jalsa no botae dem ntsi òwò dè hom tu mpon wò tseneneeye

na hom benya subanpa no na hom nye Nyankopɔn benya nkitahodzi a noho ohia kese, na hom bɔbɔ mpaa ada Nyankopɔn ase wɔ Jalsa no yi mu no, na hom ahwe hom abrabɔ yie nye dza ɔbeyɛ mfaso ama hom obaira ɔbeyɛ yinom na ɔbotum aboa eku yi n'mpuntu, ɔwɔ de Ahmadiyyanyi biara dzi dem nsem yi do ama oenya Anohoba Mesia (ANN) ne mpaabɔ ho mfaso.

Sɛ yeyɛ Juma asɔr no wie a mebeyɛ funksie asɔr ama onuaba Sahibzada Amtul Rashid Beghum a na ɔyɛ Hazrat Muslih Maood ne ba basia na ɔyɛ Owura Abdur Rahim Nayyar ofir mu wɔ September 2013, na ɔyɛ Anohoba Mesia (ANN) ne nanaba na ɔyɛ Khlifatul Masih III ne nuabaa. Na n'ara so n'antie dem ntsi ɔyɛ Khalifafo a wɔabesan kor nyinara hɔn busuanyi, na ninye no nkitaahodzi oronko na ber a Khalifa IV yɛɛ me Nazir A'ala no ɔbu soronko bekaa ɔdɔ a ɔwɔ ma me moho na mebeyaa khalifa ino dze nsesae kese abamu a na ɔyɛ me nwanwa na ɔwɔ tsema kese nye suban pa, mebɔ mpaa de Nyankopɔn ma no gyenabew pa wɔ aheman mu. Amen.

Mbasiamba a wɔwɔ Nasiratul Ahmadiyya kuw no mu no wɔ ndaase kese dze ma no wɔtseo Nasiratkuw no wɔ 1979 na ɔno na ɔyɛ kyerekyerewfo panyin a odzi kan maa kuw no, na ɔtaa ka de sɛ mrekyere mbofra no nyamesom ho nfindze a dze aɔba m'adwen mu nye de wɔtsew Lajna kuw no de wɔdze betsetse mbasiafo na ɔyɛ me de ɔwɔ de yenya kuw fofor a ɔbɔhwe mbasiamba hɔndo, na ɔtaa ka asem yi kyere owura Malik Senfi Rahman ne yer. Dem ntsi wɔhyɛ mboframba mbasiamba kuw a Hazrat Muslih Maood too no dzin Nasraatul Ahmadiyya.

Obiara ka fa no ho de na ɔwɔ ahobradze yie ohu hɛn ho de ɔdze som ehiafo na abɔbɔfo. Jalsa da no ɔdze ne fie nyinara a na ahɔho na ɔnoara akɛda (ɔtore) fladzedan mu anaaso osi pata na wɔakɔtsena mu na ɔsom ahɔho no yie papaapa na nna ne gyedzi si pi yie. ɔyɛ ayɛmuyie ma obiara, esikafo na ehiafo nyinara tsitsiriw ehiafo na mbofra pii na ɔhwɛɛ hɔn a wɔka de ɔyɛɛ hɔn de ɔnoara ne mba na ɔmaa hɔn ntsetsee na onyaa skull adzesua wɔ esukuul papa mu. Na ɔhyɛɛ hɔn ntar a ɔyɛ few na ɔmaa hɔn edziban papa. Noho nyimpa kakrabaabi a wɔhwe ngyankaba de ɔno ɔsɛ ɔyɛ de ɔrohwe ngyankaba wɔ ebusua no mu a ɔrohwe hɔn de ɔnoara ne mboframba. Na ɔwaree maa mbasiamba so pii. Mesrɛ de Nyankopɔn nkrɔn ne gyinabew wɔ Aheman mu, na ɔnhu no mbɔbɔr. Ogyae mbofra ebiasa, kor nye Mr. Zaheeruddina a ɔwɔ Americamam mu. Nyankopɔn ma ne mbofra yi nsi hɔn awofo anan mu na ɔnhye hɔn dzen ma wɔnyɛ ahotsewefo. Amen.

Translated by: 1. Mr. Alhassan Kobina Atta-Wenchie

(Tutor, Jamiatul Mubashireen, Ghana)

2. Maulvi Alhassan Bashir Annan Sahib

(Tutor, Jamiatul Mubashireen, Ghana)

3. Mr. Rasheed Possible Essuman Sahib

(Second Year Student, Jamiatul Mubashireen, Ghana)

Downloaded from: www.jamiatulmubashireen.org

Contact: www.jamiatulmubashireen.org/contact-us